



AGENDA OF THE REGULAR COUNCIL MEETING
TUESDAY, OCTOBER 6, 2026, 19:30

- 1. CALL TO ORDER**
- 2. ADOPTION OF THE AGENDA**
- 3. FIRST QUESTION PERIOD**
- 4. MINUTES**
 - 4.1 MINUTES OF THE SPECIAL COUNCIL MEETING OF AUGUST 28, 2026
 - 4.2 MINUTES OF THE REGULAR COUNCIL MEETING OF SEPTEMBER 14, 2026
- 5. CORRESPONDENCE**
 - 5.1 LETTER OF THANKS FROM STATISTICS CANADA REGARDING THE 2026 CENSUS
- 6. URBAN PLANNING**
 - 6.1 MONTHLY REPORT OF PERMITS ISSUED – SEPTEMBER 2026
- 7. ADMINISTRATION AND TREASURY**
 - 7.1 APPROVAL OF ACCOUNTS PAID AND PAYABLE
 - 7.2 TABLING OF QUARTERLY FINANCIAL REPORT No. 3-2026
 - 7.3 ACCEPTANCE OF THE SERVICE OFFER FROM RAYMOND CHABOT GRANT THORNTON LLP FOR THE 2026 AUDIT
- 8. POLICIES AND BYLAWS**
 - 8.1 ADOPTION OF BYLAW No. 490-2026 ESTABLISHING COMPENSATION FOR ELECTION STAFF IN 2026
- 9. ROADS**
 - 9.1 ACCEPTANCE OF THE SERVICE OFFER FROM ECCE TERRA LAND SURVEYORS TO SURVEY A PORTION OF LOTS No. 5 804 578 AND No. 5 804 579 ON CHEMIN DE LA TERRASSE MAPLE
 - 9.2 ACCEPTANCE OF THE SERVICE OFFER FROM EXP FOR THE PLANS AND SPECIFICATIONS FOR CULVERT B-44 ON BAILEY AND CULVERT B-120 ON PARAMOUNT
- 10. ENVIRONMENT**
 - 10.1 TABLING OF THE 2025 IDEC REPORT
- 11. ENVIRONMENTAL HEALTH**
 - 11.1 AUTHORIZATION TO PROCEED WITH THE OPEN TENDERING PROCESS FOR SEPTIC TANK PUMPING SERVICES IN 2027
- 12. PUBLIC SAFETY**
- 13. HEALTH AND WELL-BEING**
- 14. RECREATION AND CULTURE**
 - 14.1 150TH ANNIVERSARY OF BOLTON-OUEST
- 15. VARIA**
 - 15.1 AUTHORIZATION OF PASSAGE – COUPE DE L'AVENIR 2027
- 16. SECOND QUESTION PERIOD**
- 17. ADJOURNMENT OF THE REGULAR MEETING**